रजिस्ट हें नं 0 पी 0/एस 0 एम 0 14.



# राजपद्म, हिमाचल प्रवेश

(असाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, शनिवार, 11 ग्रप्रैल, 1987/21 चैत्र, 1909

# हिमाचल प्रदेश सरकार

निर्वाचन विभाग

ग्रधिसूचना

शिमला-2, 12/13 मार्च, 1987

संख्या 3-15/85-ई 0एल 0एन 0.—भारत निर्वाचन ग्रायोग की ग्रधिसूचना संख्या 56/84-XXVII, दिनांक, 17 फरवरी, 1987 तदानुसार 28 माघ, 1908 (शाका) हिन्दी रूपान्तर सहित सर्वसाधारण की सूचना हेतु पुनः प्रकाशित की जाती है ।

ग्रादेश से, ग्रत्तर सिंह, मुख्य निर्वाचन ग्रधिकारी।

#### ELECTION COMMISSION OF INDIA

### NOTIFICATION

Nirvachan Sadan, Ashoka Road,

New Delhi-110001 the 28 Magha, 1908 (Saka)

S.O.—Whereas by its order dated the 17th February, 1987, the Election Commission of India has directed that, pending the determination of the main disputes whether the Indian Congress (Socialist) has ceased to exist or not:—

- (i) the group led by Shri Sarat Chandra Sinha be called and known as "Indian Congress (Socialist-Sarat Chandra Sinha)"; and
- (ii) the symbol "Charkha within a rectangle" be reserved for the said party;

Now, therefore, in pursuance of clause (a) of Sub-paragraph (1) and Sub-paragraph (2) of paragraph 17 of the Election Symbols (Reservation and Allotment) Order, 1968, the Election Commission of India hereby makes the following amendment in this notification No. 56/84-I, dated the 13th November, 1984 published in the Gazette of India, Extraordinary, Part-II, Section 3 (iii), dated the 16th November, 1984, and as amended from time to time, namely:—

In Table I appended to the said Notification for the existing entry "4. Indian Congress (Socialist).....

Charkha", the following entries shall be substituted :-

- 4A. Indian Congress (Socialist-Sarat Chandra Sinha)......Charkha within a rectangle".

The above amendment shall be deemed to have taken effect from the 16th February, 1987.

(No. 56/84-XXVII)

By order, R. P. BHALLA, Secretary.

भारत निर्वाचन स्रायोग स्रधिसूचना

निर्वाचन सदन, ग्रशोक रोड,

17 फरवरी, 1987

का 0 ग्रा 0.-भारत निर्वाचन ग्रायोग ने ग्रपने तारीख 17 फरवरी, 1987 के ग्रादेश द्वारा यह निर्देश दिया है

्रकि मुख्य विवाद का स्रवधारण होने तक कि इंडियन कांग्रेस (सोशलिस्ट) का स्रस्तित्व समाप्त हो गया है ग्रथवा ्रैनहीं :—

- (1) श्री सरत चन्द्र सिन्हा के नेतृत्व वाले ग्रुप की इंडियन कांग्रेस (सोशलिस्ट-सरत चन्द्र सिन्हा) के नाम से पुकारा तथा जाना जायेगा; ग्रीर
- (2) "ग्रायतकार में चर्खा" प्रतीक उक्त दल के लिए प्रारक्षित रखा जायेगा;

ग्रतः, ग्रब, निर्वाचन प्रतीक (ग्रारक्षण ग्रौर ग्राबंटन) ग्रादेश, 1968 के पैरा 17 के उप-पैरा (1) के खण्ड (क) ग्रौर उप-पैरा (2) के ग्रनुसरण में, भारत निर्वाचन ग्रायोग, भारत के राजपत्न, ग्रसाधारण भाग-2 खण्ड 3(III), तारीख 16 नवम्बर, 1984 में प्रकाणित ग्रौर समय-समय पर यथा संगोधित ग्रपनी तारीख 13 दिसम्बर, 1984 की ग्रिधसूचना संख्या 56/84- में निम्नलिखित संगोधन करता है, ग्रर्थात्:—

उक्त ग्रधिसूचना से संलग्न सारणी-1 में:--

विद्यमान प्रविष्टि "4 इंडियन कांग्रेस (सोशलिस्ट.....चर्खा)" **के स्थान पर**, निम्नलिखित प्रविष्टियां रखी जायेंगी:—

"4. इंडियन कांग्रेस (सोगलिस्ट).....चर्खा (विवाद श्रायोग के विचाराधीन है)

4क. इंडियन कांग्रेस (सोशलिस्ट सरत चन्द्र सिन्हा)

..... श्रायताकार में चर्खा "।

उपर्युंक्त संशोधन 16 फरवरी, 1987 से प्रभावी समझा जायेगा। (संख्या 56/84-27)

> ग्रादेश से, ग्रार0 पी0 भल्ला, सचिव ।

निर्वाचन विभाग

ग्रधिसूचना

शिमला-2, 12/13 मार्च, 1987

संख्या 3-15/85 ई 0एल 0एन 0.—-भारत निर्वाचन स्रायोग की स्रधिसूचना संख्या 56/84-XXVIII, दिनांक 17 फरवरी, 1987 तदानुसार 28 माघ, 1908 (शाका), हिन्दी रूपांतर सहित सर्वसाधारण की सूचना हेतु पुन: प्रकाशित की जाती है।

> श्रादेश से, श्रत्तर सिंह, मुख्य निर्वाचन श्रधिकारी ।

#### **ELECTION COMMISSION OF INDIA**

#### NOTIFICATION

New Delhi, the

28 Magha, 1908 (Saka)

S.O.—In pursuance of the powers conferred by clause (d) of Sub-paragraph (1) and Sub-paragraph (2) of paragraph 17 of the Election Symbols (Reservation and allotment) Order, 1968, the Election Commission hereby makes the following further amendment in its notification No. 56/84-I, dated the 13th November, 1984, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3 (iii), dated the 16th November, 1984, as amended from time to time, namely:—

In Table 4 appended to the said notification against item 9-Kerala mentioned in cloumn 1, the following entries may be added after the entry "25, watch" in cloumn II of the table:—

- 26. Bucket.
- 27. Bow & Arrow
- 28. Chair
- 29. Clock
- 30. Cock
- 31. Cup and Saucer
- 32. Drum
- 33. Inkpot and Pen
- 34. Jug
- 35. Lock and Key
- 36. Radio
- 37. Sewing Machine
- 38. Ship
- 39. Umbrella

The above addition shall be deemed to have taken effect from 16th February, 1987.

(No. 56/84-XXVIII).

By order, R. P. BHALLA, Secretary.

भारत निर्वाचन ग्रायोग

**ऋधिसूचना** 

निर्वाचन सदन ग्रशोक रोड, नई दिल्ली,

17 फरवरी, 1987

का 0 ग्रा 0 — निर्वाचन प्रतीक (ग्रारक्षण ग्रौर ग्रावंटन) ग्रादेश, 1968 के पैरा 17 के उप-पैरा (1) के खण्ड (घ) तथा उप-पैरा (2) द्वारा प्रदत्त शक्तियों के ग्रनुसरण में, निर्वाचन ग्रायोग तारीख 16 नवम्बर, 1984

को भारत के राजपत्र ग्रसाधारण भाग- $\Pi$  खण्ड  $3(\Pi I)$  में प्रकाशित समय-समय पर यथा संशोधित ग्रपनी ग्रिधिसूचना संख्या 56/84-1, दिनांक 13 नवम्बर, 1984 में ग्रागे निम्नलिखित संशोधन करता है, ग्रर्थात —

उक्त ग्रिधसूचना से संलग्न सारणी 4 में, स्तम्भ-1 में उल्लिखित पद 9-केरल के सामने, सारणी के स्तम्भ-II में प्रविष्टी "25-घड़ी" के बाद निम्नलिखित प्रविष्टियां जोड़ी जाएं:---

26. वाल्टी 33. दवात ग्रीर कलम 27. तीर-कमान जग 34. कुर्सी ताला ग्रीर चाबी 28. 35. घंटा रेडियो 36. 29. मुर्गा सिलाई की मशीन 37. 30. प्याला ग्रौर तक्तरी 38. पोत 31.

39.

छाता

उक्त जोड़ी गई प्रविष्टियां 16 फरवरी, 1987 से प्रभावी समझी जायेंगी।

32.

[सं0 56/84-28]

त्र ग्रादेश से, हस्ताक्षरित/-, ग्रार १ पी १० भल्ला, सचिव ।

## निर्वाचन विभाग

## ग्रधिसूचना

# शिमला-2, 12/13 मार्च, 1987

संख्या 3-15/85-ई0 एल0 एन0.—भारत निर्वाचन म्रायोग की मधिसूचना संख्या 56/8 4-xx<sup>I</sup>x, दिनांक 18 फरवरी, 1987 तदानुसार 29 माघ, 1908 (शक्) म्रीर म्रधिसूचना संख्या 56/84-xxx, दिनांक 18 फरवरी, 1987 तदनुसार 29 माघ, 1908 (शक्) हिन्दी रूपांतर सहित सर्वसाधारण की सूचना हेतु पुनः प्रकाशित की जाती है।

> श्रादेश से, ग्रत्तर सिंह, मुख्य निर्वाचन ग्रधिकारी ।

## ELECTION COMMISSION OF INDIA

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 

18th February, 1987

29 Magha, 1908.

S.O.—Whereas by its order dated 18th February 1987, the Election Commission of India

has directed that, pending the determination of the main dispute whether the Indian Congress (J), a State Party in the State of Haryana, has ceased to exist or not,—

- (i) the group led by Shri H. S. Bhalla be called and known as "Indian Congress (j)—Bhalla Group".
- (ii) the symbol "Scales within a rectangle" be reserved for the said party.

Now, therefore, in pursuance of clause (b) of sub-paragraph (1) and sub-paragraph (2) of paragraph 17 of the Election Symbols (Reservation and Allotment) Order, 1968, the Election Commission of India hereby makes the following amendment in its notification No. 56/84-I, dated the 13th November 1984, published in the Gazette of India, Extra ordinary, Part-I, Section 3 (iii) dated the 16th November, 1984 and as amended from time to time, namely:—

In table 2 appended to the said notification, against the State of Haryana, for the entry "Indian Congress (J) ......... Scales" under columns 2 and 3 of the said table, the following entries shall be substituted:—

- "1. Indian Congress (J)..... Scales (Dispute pending before Commission).
- 1A. Indian Congress (J)—Bhalla Group..... Scales within a rectangle".

The above amendment shall be deemed to have taken effect from 16th February, 1987.

[No. 56/84-XXIX].

By order, J.C. CHAUDHARY, *Under Secretary*.

भारत निर्वाचन ग्रायोग

## ग्रधिसूचना

का 0 ग्रा 0.—भारत निर्वाचन ग्रायोग ने तारीख 18 फरवरी, 1987 के ग्रपने ग्रादेश द्वारा यह निदेश दिया है कि मुख्य विवाद का ग्रवग्ररण होने तक हरियाणा राज्य का राज्यीय दल इण्डियन कांग्रेस (जे) ग्रस्तित्वहीन हो गया है ग्रयवा नहीं—

(I) श्री एच 0 एस 0 भल्ला के नेतृत्व वाले ग्रुप को "इण्डियन कांग्रेस (जे) — भल्ला ग्रुप" के नाम से पुकारा तथा जाना जायेगा; ग्रीर

(II) "ग्रायताकार में तराजु" प्रतीक उक्त दल के लिए ग्रारक्षित होगा।

ग्रत: ग्रव, निर्वाचन प्रतीक (ग्रारक्षण श्रीर ग्रावंटन) ग्रादेश, 1968 के पैरा 17 के उप-पैरा (1) के खण्ड (ख) ग्रीर उप-पैरा (2) के ग्रनुमर्ण में, भारत निर्वाचन ग्रायोग,भारत के राजपत्न, ग्रसाधारण,भाग-2,खण्ड 3(III), तारीक 16 नवस्वर, 1984 में प्रकाशिन ग्रीर समय-समय पर यथा-संशोधित ग्रपनी तारीख 13 नवस्बर, 1984 की ग्रीधमूचना सं0 56/84-I में निम्नतिखित संशोधन करता है ग्रथित्ः—

उक्त ग्रिथमुचना में मंत्रग्न मारिणी 2 में हरियाणा राज्य के सामने उक्त सारणी के स्तम्भ 2 ग्रीर 3 के

ग्रधीन प्रविष्टी "इंडियन कांग्रेस (जे) . . . . . . तराजू" के स्थान पर, निम्नलिखित प्रविष्टियां रखी "I इंडियन कांग्रेस (जे).....तराजू (ग्रायोग में लम्बित विवाद) Iक इंडियन कांग्रेस (जे).....भल्ला ग्रूप......ग्रायताकार में तराजू" उक्त संशोधन 16 फरवरी, 1987 से प्रभावी समझा जायेगा।

[ぜ0 56/84-29)]

ंग्रादेश से. जे0 सी 6 चौधरी. ग्रवर सचिव ।

## ELECTION COMMISSION OF INDIA

#### NOTIFICATION

Ashoka Road. New Delhi-110 001. 18th February, 1987 Dated the---

29 Magha, 1908 (Saka).

- 56/84-XXX.—Whereas by its notification No. 56/84-XXIX, dated the 18th February, 1987, published in the Gazette of Inida, Extraordinary, the Commission has, pending the determination of the main dispute whether the "Indian Congress (J)" a recognised State Party in the State of Haryana has ceased to exist or not, directed that—
  - (i) the group led by Shri H. S. Bhalla be called and known as "Indian Congress (J)—Bhalla Group" and
  - (ii) the symbol "Scales within a rectangle" be reserved for the said party.

And whereas the said party "Indian Congress (J)—Bhalla Group" has intimated that it proposes to set up candidates at the general elections to the Legislative Assemblies of Kerala and Bengal and the bye Elections from the States of Andhra Pradesh, Gujarat, Maharashtra, Uttar Pradesh and the Union Territory of Pondicherry to Lok Sabha and State Legislative Assemblies for which notifications calling the elections have been issued on 16th February, 1987, and has requested the Commission for the allotment of its reserved symbol to the candidates set up by it at the said general elections and bye-elections;

Now, therefore, the exercise of the powers conferred by paragraphs, 4,5,9,10,11,12,17 and 18 of the Election Symbols (Reservation and Allotment) Order, 1968 read with article 324 of the Constitution of India, rules 5 and 10 of the Conduct of Elections Rules, 1961, and all other powers enabling it in this behalf, the Election Commission of India hereby directs that, for the purposes of the aforesaid general elections to the Legislative Assemblies of the States of Kerala and West Bengal and the bye-Election to Lok Sabha and/or State Legistative Assemblies from the States of Andhra Pradesh, Gujrat, Maharashtra, Uttar Pradesh and Pondicherry,-

(i) In the Commission's notification No. 56/84-I, dated the 13th November, 1984, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part-II, section 3 (iii), dated the 16th November, 1984, and as amended from time to time, under Table 4, the symbol "Scales within a rectangle" shall be deemed to be included in the list of free symbol in the states of Andhra Pradesh, Gujarat, Kerala, Maharashtra, Uttar Pradesh, West Bengal and Pondicherry:

- (ii) the said symbol "Scales within a rectangle" shall be allotted only to the candidates, if any, duly set up by the said Indian Congress (J)—Bhalla Group, and to no other candidates; and
- (iii) in any constituency in any of the above mentioned States and the Union Territory in which the said Indian Congress (J)—Bhalla Group duly sets up any candidate, the symbol 'Scales' shall not be allotted to any candidate.

The above order shall be deemed to have taken effect from the 16th February, 1987, and shall cease to be operative from the date of completion of elections mentioned above.

By order, J. C. CHAUDHARY, *Under Secretary*.

भारत निर्वाचन आयोग

ग्रधिसूचना

संख्या 56/84-30.—निर्वाचन श्रायोग ने, भारत के राजपत्न, ग्रसाधारण में प्रकाशित दिनांक 18 फरवरी, 1987 की ग्रपनी ग्रधिसूचना संख्या 56/84-29 के बारा यह निदेश दिया है कि मुख्य विवाद का ग्रवधारण होने तक हरियाणा राज्य में एक मान्यता प्राप्त राज्जीय दल "इंडियन कांग्रेष्ठ (जे)" ग्रस्तित्वहीन हो गया है ग्रथवा नहीं—

- (1) श्री एच0एस0 भल्ला कें नेतृत्व वाले ग्रुप को "इंडियन कोंग्रेस (जे)—भल्ला ग्रुप" के नाम से पुकारा तथा जाना जायेगा ; ग्रौर
- (2) 'आयताकार में तराजू' प्रतीक उक्त दल के लिए आरक्षित होगा।

उक्त दल "इंडियन कांग्रेस (जे)—भल्ला ग्रुप" ने सूचित किया है कि बह केरल ग्रिशीर पश्चिम बंगाल विधान सभाग्रों के साधारण निर्वाचनों के लिए तथा ग्रांध्र प्रदेश, गुजरात, महाराष्ट्र, उत्तर प्रदेश राज्यों ग्रीर पांडिचेरी संघ राज्य क्षेत्र से होने वाले लोक सभा ग्रीर राज्य विधान सभाग्रों के उप-निर्वाचनों के लिए, जिसके लिए निर्वाचनों की ग्रपेक्षा करने वाली ग्रिधिसूचनाएं 16 फरवरी, 1987 को जारी कर दी गई है, ग्रभ्यर्थी खड़े करना चाहती है ग्रीर उसने ग्रायोग से यह ग्रनुरोध किया है कि उक्त साधारण निर्वाचनों ग्रीर उप-निर्वाचनों में उसके द्वारा खड़े किए गए उसके ग्रभ्यर्थियों को दल का ग्रारक्षित प्रतीक ग्रावंटित किया जाए।

श्रतः श्रव, भारत के संविधान के श्रनुच्छेद 324 के साथ पठित निर्वाचन प्रतीक (श्रारक्षण श्रीर श्राबंटन) श्रादेश, 1968 के पैरा 4, 5, 9, 10, 11, 12, 17 श्रीर 18 निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के नियम 5 श्रीर 10 द्वारा प्रदत्त शिक्तयों तथा इसे इस निमित्त सक्षम बनाने वाली श्रन्य सभी शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, निर्वाचन श्रायोग निदेश देता है कि पूर्वोक्त केरल श्रीर पश्चिम बंगाल की राज्य विधान सभाग्रों के साधारण निर्वाचनों तथा श्राध्र प्रदेश, गुजरात, महाराष्ट्र, उत्तर प्रदेश श्रीर पांडिचेरी राज्यों से लोकसभा श्रीर/श्रथवा राज्य विधान सभाग्रों के उप-निर्वाचनों के प्रयोजन के लिए—

(I) भारत के राजपत्न, ग्रसाधारण, भाग-2, खण्ड 3(III), तारीख 16 नवम्बर, 1984 में प्रकाणित ग्रीर समय-समय पर यथा संशोधित ग्रायोग की ग्रिधसूचना संख्या 56/84-I, तारीख 13 नवम्बर, 1984 में, सारणी के 4 के ग्रधीन "ग्रायताकार में तराजू" प्रतीक को ग्रांध्र प्रदेश, गुजरात, केरल, महाराष्ट्र,

उत्तर प्रदेश, पश्चिम बंगाल ग्रौर पांडिचेरी राज्यों के मुक्त प्रतीकों की सूची में सम्मिलित समझा जायेगा ;

- (II) उक्त प्रतीक "ग्रायताकार में तराजू" केवल उक्त इंडियन कांग्रेस (जे)—भल्ला ग्रुप द्वारा विधिवत खड़े किए गए ग्रभ्यथियों को यदि कोई हो, ग्राबटित किया जायेगा, न कि किसी ग्रन्य ग्रभ्यथीं को; ग्रीर
- (III) उपरोक्त राज्यों ग्रौर संघ राज्य क्षेत्रों में से किसी में भी किसी भी निर्वाचन क्षेत्र में, जिसमें उक्त इंडियन कांग्रेस (जे)—भल्ला ग्रुप किसी भी ग्रभ्यर्थी को विधिवत खड़ा करता है, किसी भी ग्रभ्यर्थी को "तराजू" प्रतीक ग्रावंटित नहीं किया जायेगा।

उपर्युक्त श्रादेश को 16 फरवरी, 1987 से प्रभावी समझा जायेगा तथा उपर्युक्त निर्वाचनों के समाप्त हो जाने की तारीख से प्रभावहीन हो जायेगा।

श्रादेश से, जे0 सी0 चौधरी, ग्रवर सचिव, भारत निर्वाचन श्रायोग।